

1908-05-28

SENDER

Fritz Syberg

RECIPIENT

Christine Swane

FACTS

Document type:

Letter

Language:

Da

Date explanation:

Dato på kort

General comment:

Christine Swane bor muligvis på
Kærbyhus i Kerteminde

Sender's location:

Amsterdam

Sender info (seal, address, etc.):

Fremgår af kort

Recipient's location:

Kerteminde

Archive:

Kerteminde Egns- og Byhistoriske
Museum

TRANSCRIPTION

Amsterdam d. 28 Maj 1908

Kære Ugle!

Til Lykke til Fødselsdagen i Morgen, om Du får dette Kort netop på Fødselsdagen ved jeg ikke, men jeg håber at det omtrent skal kunne passe. Desværre giver dette Kort kun Forestilling om én af alle de mange forskellige Skønheder Holland er rig på. Holland er et dejligt Land, et Vidunderland for Malere. Næst efter at male i Danmark vilde jeg helst male i Holland. Sådan et Fotografi som dette kan forresten næsten bringe en Maler til Fortvivlelse. Hvad de gamle Kunstnere ikke har nået i pålidelig og nøjagtig Redegørelse det kommer Fotografien nu og fuldkommengør. Det er såmæn fornuftig nok med alle disse =ismer – (Impressionisme Symbolisme etc) Dersom Malerne ikke havde slået sig på dem, så var der jo ikke noget for dem at gøre. Hils Alle Dine.

Din hengivne Baron

529
Amsterdam d. 28 Maj
1908

Kære Agle !

Til Lykke til Fødselsdagen
i Morgen, om Du får dette
Kort netop på Fødselsdagen
ved jeg ikke, men jeg håber at
det omtrent skal kunne passe.

Derover giver dette Kort en
Forestilling om en af alle de
mange forskellige ~~Steder~~^{steder} i Holland
er rig på. Holland er et dejligt
Land, et Vidunderland for
Malere. Det er efter at være i
Janmark vilde jeg helst male
i Holland. Sådan et Fotografi
som dette kan forestille næsten
bringe en Maler til Fortvivlelse. Hvad
de gamle Kunstnere ikke har nået
i pålidelig og nøjagtig Redogørelse
det kommer fotografien nu og
~~fuldt~~ fuldt ud til at gøre. Det er
såmænd foruften, og nok med alle disse
= ismer + Impressionisme + Symbolisme
(v) Person Maleri ikke havde slået
nå det der på værder jeg ikke noget
nå det der på værder jeg ikke noget

Din ven og medbror
Baron

**KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET

